

Annexe A

Correspondances entre les Codes, les Titres des Echelles de Métiers Strong (français et anglais) et les Titres et les Codes O*NET

F	H	Échelles de Métiers	Occupational Scales	O*Net	Code O*Net
EC	EC	Acheteur	Buyer	Buyer	13-1022.00
CI	CI	Actuaire	Actuary	Actuary	15-2011.00
CIR	RIC	Administrateur réseau	Network Administrator	Network and computer systems Administrators	15-1071.00
E	E	Agent d'assurance-vie	Life Insurance Agent	insurance sale agents	41-3021.00
E	E	Agent immobilier	Estate Agent	Real estates sales agents	41-9022.00
CSE	RC	Agriculteur/Éleveur	Farmer	Farmers and ranchers	11-9012.00
CE	CE	Analyste Crédit	Credit Controller	Financial Managers, Branch or Department	13-2041.00
CE	CRE	Analyste financier	Financial Analyst	Financial Analyst	13-2051.00
C	RCI	Analyste informatique	Computer Systems Analyst	Computer system analyst	15-1051.00
ARI	ARI	Architecte	Architect	Architect	17-1011.00
EA	AE	Architecte d'intérieur	Interior Designer	Interior Designer	27-1025.00
SA	SAR	Art/musicothérapeute	Recreational Therapist	Recreational Therapist	29-1125.00
AR	A	Artiste	Artist	Artist	27-1013.00
CS	CSR	Assistant administratif	Administrative Assistant	Administrative Assistant	43-6011.00
ASE	ARE	Avocat	Lawyer	Lawyer	23-1011.00
SEA	EAR	Barman/barmaid	Bartender	Bartender	35-3011.00
A	A	Bibliothécaire	Librarian	Librarian	25-4021.00
IRA	IA	Biologiste	Biologist	Biologist	19-1020.01
SA	SA	Cadre administratif Université	University Administrator	Education administrators, postsecondary	11-9033.00
AER	ASE	Cadre de la fonction publique	Public Administrator	n'existe pas dans O*Net voir Chief executives	11-1011.00
E	E	Cadre dirigeant, affaires/finances	Top Executive, Business/Finance	Chief executives	11-1011.02
RIA	REA	Charpentier	Carpenter	Carpenter	47-2031.01

ERA	ER	Chef cuisinier	Chef	Chef	35-1011.00
AE	AE	Chef de publicité	Advertising Account Manager'	Advertising Account Manager'	11-2011.00
IR	IR	Chimiste	Chemist	Chemist	19-2031.00
IRA	ISA	Chiropraticien/Ostéopathe	Chiropractor	Chiropractor	29-1011.00
CS	C	Commissaire aux comptes	Auditor	Auditor	13-2011.00
C	CRE	Comptable	Accountant	Accountant	13-2011.01
EAS	ESA	Conseiller municipal	MP/Councillor	Legislators	pas de code Onet
SC	CR	Conseiller clientèle	Customer Service Advisor	Customer service representative	43-4061.00
SE	SE	Conseiller d'éducation	School Counsellor	Educational, vocational and school counsellors	21-1012.00
S	S	Conseiller en gestion de carrière	Career Counselor	Career Counselor	21-2012.00
SE	E	Conseiller en patrimoine financier	Personal Financial Advisor	Personal Financial Advisor	13-2052.00
SA	SRA	Conseiller en réadaptation professionnelle	Rehabilitation Counsellor	Rehabilitation Counsellor	21-1015.00
SCE	E	Conseiller prêt bancaire	Loan Advisor	Loan officers, loan counsellors	13-2071.00
S	S	Consultant en développement personnel	Mental Health Counsellor	Mental Health Counsellor	21-1014.00
SAC	REC	Consultant en management	Management Consultant	Management analysts	13-1111.00
SAE	ESR	Consultant Ressources humaines	Human Resources Advisor	Personnel recruiters, compensation, benefits and job analysis specialists	13-1071.02
CSE	CRE	Contrôleur finance/gestion	Business/Finance Supervisor	Business/Finance Supervisor	pas de code Onet
IRA	IR	Dentiste	Dentist	Dentists, general	29-1021.00
CI	RIC	Développeur logiciel	Software Developer	Computer software engineers, application	15-1031.00
IES	SEC	Diététicien	Dietician	Dietitian and nutritionist	29-1031.00
A	A	Directeur artistique	Arts/Entertainment Manager	Arts/Entertainment Manager	pas de code Onet
ECR	ECR	Directeur de restaurant/ restaurateur	Restaurant Manager	Food service managers	35-1012.00
AE	AE	Directeur des relations publiques	Public Relations Director	Public relation managers, Public relation specialists	11-2031.00
E	E	Directeur des ventes	Sales Manager	Sales Manager	41-1011.00

CSE	CRE	Directeur financier	Financial Manager	Financial Managers, Branch or Department	11-3031.00
C	RC	Directeur informatique et SI	IT Manager	Computer and Information systems manager	11-3021.00
CES	CES	Directeur restauration collective	Canteen Manager	Food service managers	11-9051.00
A	A	Editeur / Rédacteur	Editor	Editor	27-3041.00
S	SEA	Éducateur spécialisé	Special Needs Teacher	Special education teachers	25-2041.00
RIS	SIR	Éducateur sportif	Sports Coach	Athletice trainer	29-9091.00
RIA	RIC	Électricien	Electrician	Electrician	47-2111.00
ASI	ASI	Enseignant FLE	EFL Teacher	Adult literacy, remedial educations and GED teachers and instructors	pas de code Onet
SAR	SA	Ergothérapeute	Occupational Therapist	Occupational Therapist	29-1122.00
EC	EA	Esthéticien	Beauty Therapist	Hairdressers, hairstylists and cosmetologists	39-5012.00
EAC	EAC	Fleuriste	Florist	Floral designers, nursery and greenhouse managers	27-1023.00
RI	RI	Forestier	Forester	Forester	19-1032.00
IA	IA	Géographe	Geographer	Geographer	19-3092.00
IRA	IRA	Géologue	Geologist	Geoscientists, except hydrologists and geographers	19-2042.01
A	A	Graphiste	Graphic Designer	Graphic Designer	27-1024.00
REI	REI	Horticulteur	Horticulturist	Nursery and greenhouse managers	19-1013.00
EAS	EAS	Hôtesse de l'air/Steward	Flight Attendant	Flight Attendant	39-6031.00
AIR	AIR	Illustrateur médical et scientifique	Medical Illustrator	Fine artists, including painters, sculptors and illustratorsMedical Illustrators	27-1013.01
SI	SAI	Infirmier	Registered Nurse	Registered Nurse	29-1111.00
IRA	IRS	Infirmier anesthésiste	Respiratory Therapist	Respiratory Therapist	29-1126.00
IRC	ICR	Informaticien	Computer Scientist	Computer Scientist	15-1011.00
I	RI	Ingénieur	Engineer	Engineers listed by specialies, used : Mechanical, Electrical, Civil and Chemical	17-2071.00
A	A	Journaliste	Reporter	Reporters and correspondents	27-3022.00

AE	AE	Journaliste de radiotélévision	Broadcast Journalist	Broadcast News Analyst	27-3011.00
SIR	SIR	Kinésithérapeute	Physiotherapist	physical therapists	29-1123.00
IRC	ICA	Mathématicien	Mathematician	Mathematician	15-2021.00
R	R	Mécanicien automobile	Car Mechanic	Automotive Master Mechanic	49-3023.01
IAR	IAR	Médecin	Doctor	Physician, family and general practitioners	29-1062.00
ECR	ECR	Métreur-vérificateur	Quantity Surveyor	Purchasing agents except wholesale, retails and farm products	13-1023.00
CRE	RCE	Militaire de carrière	Military Enlisted	Military Enlisted	pas de code Onet
A	A	Musicien	Musician	Musicians, instrumental, musicians and singers	27-2042.00
REI	REC	Officier de carrière	Military Officer	Military Officer	pas de code Onet
CES	RCE	Opérateur de production/Ouvrier	Production Worker	helpers, Production Workers and team assemblers	51-9199.99
ECR	ER	Opticien	Optician	Opticians, dispensing	29-2081.00
IR	IR	Optométriste	Optometrist	Optometrist	29-1041.00
SA	SA	Orthophoniste	Speech & Language Therapist	Speech language pathologists	29-1127.00
CE	CA	Parajuriste /Assistant juridique	Paralegal	Paralegal and legal assistants	23-2011.00
RC	RE	Paysagiste	Landscape/Grounds Manager	First line supervisors/Managers of landscaping, lawn service and groundskeeping workers	37-1012.00
ICR	ICE	Pharmacien	Pharmacist	Pharmacist	29-1051.00
ARE	ARE	Photographe	Photographer	Photographer	27-4051.00
IRA	IRA	Physicien	Physicist	Physicist	19-2012.00
RE	R	Policier	Police Officer	police patrol officers	33-3051.00
RIS	RI	Pompier	Firefighter	Municipal firefighters	33-2011.01
ASE	AS	Professeur d'art	Art Teacher	Art Teacher	25-1121.00
ASE	ASE	Professeur de lettres	English Teacher	English Teacher	25-1123.00
CIR	CIS	Professeur de mathématiques	Mathematics Teacher	Mathematical science Teacher postsecondary	25-1022.00
IRS	IRS	Professeur de sciences	Science Teacher	Biological Science Teacher, postsecondary	25-2031.00

S	S	Professeur des collèges	Middle School Teacher	Middle School Teacher, except special and vocational education	25-2022.00
S	S	Professeur des écoles	Primary School Teacher	Elementary school teachers except special education	25-2021.00
S	S	Professeur des lycées	Secondary School Teacher	Secondary School Teacher except special and vocational education	25-2031.00
SAI	I	Professeur des universités	University Faculty Member	Postsecondary teachers listed by specialty	25-1199.99
CES	CES	Professeur disciplines commerciales	Business Studies Teacher	Business teacher postsecondary	25-1011.00
RSI	RSE	Professeur métiers agricoles	Vocational Agriculture Teacher	Agricultural science teachers, postsecondary	25-1041.00
CI	RIC	Programmeur informatique	Computer Programmer	Computer Programmer	15-1021.00
SEA	SEC	Proviseur	School Administrator	Education administrators, elementary and secondary schools	11-9032.00
IAS	IAS	Psychologue	Psychologist	Clinical psychologists, counselling psychologists, school psychologists	19-3031.01
RIS	RI	Radiologue/Technicien en radiologie	Radiographer	Radiologic, technologists	29-2034.01
AIR	AI	Rédacteur technique	Technical Writer	Technical writers	27-3042.00
E	E	Représentant de ventes en gros	Wholesale Sales Representative	Sales representatives, wholesale and manufacturing, except technical and scientific products	41-4012.00
E	ER	Représentant technico-commercial	Technical Sales Representative	Sales representatives, wholesale and manufacturing, technical and scientific products	41-4011.00
SE	SE	Responsable de parc/centres de loisirs	Parks & Recreation Manager	Recreation workers	39-9032.00
E	E	Responsable de placements à risques	Hedge Fund Manager	Sales agents, securities and commodities	41-3031.01
ESA	ER	Responsable d'exploitation	Operations Manager	General and Operations Manager	11-1021.00
SE	S	Responsable d'un service social	Community Services Director	Community Services Director	11-9151.00
ACI	RCI	Responsable informatique	Computer/Mathematics Manager	n'existe pas dans O*Net, voir Computer and Information Systems manager	pas de code Onet
EAS	E	Responsable marketing	Marketing Manager	Marketing Manager	11-2021.00
IR	IRC	Responsable R&D	R&D Manager	Natural sciences manager	pas de code Onet
SEA	SER	Responsable Ressources humaines	Human Resources Manager	Human Resources Manager	11-3040.00

CES	CES	Responsable service de soins à domicile	Nursing Home Administrator	Medical and health service managers	11-9111.00
ECS	ECS	Responsable Services généraux	Facilities Manager	First line supervisors/ Managers of housekeeping and janitorial works	37-1011.00
S	S	Responsable/ dignitaire religieux	Religious/Spiritual Leader	Clergy, directors religious activities and education	21-2011.00
S	S	Responsable/conseiller pédagogique	Education Manager	Instructional coordinators	25-9031.00
C	C	Secrétaire-assistante médicale	Medical Records Clerk	Medical Records Clerk and health information technicians	29-2071.00
IAR	AI	Sociologue	Sociologist	Sociologist	19-3041.00
C	RCI	Spécialiste assistance technique	Technical Support Specialist	Computer support specialists	15-1041.00
SAE	SAE	Spécialiste formation et développement	Training & Development Specialist	Training & Development Specialist	13-1073.00
IRC	IRC	Technicien d'analyses bio-médicales	Senior Medical Technician	Medical and clinical laboratory Technologists	29-2011.00
IRC	IRE	Technicien d'analyses médicales	Medical Technician	Medical and clinical laboratory Technicians	29-2012.00
RIC	RIC	Technicien ingénierie	Engineering Technician	Engineering technicians listed by specialties, used : Mechanical and Electrical	17-3027.00
RCI	RI	Technicien urgentiste	Paramedic	Emergency medical technicians and paramedic	29-2041.00
A	AI	Traducteur	Translator	Interpreters and Translators	27-3091.00
SA	SA	Travailleur social	Social Worker	Child family and school social workers, mental health and substance abuse social workers, healthcare social workers	21-1021.00
AI	AI	Urbaniste	Urban & Regional Planner	Urban & Regional Planner	19-3051.00
IRA	IR	Vétérinaire	Veterinarian	Veterinarian	29-1131.00